

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

Περιεχόμενα

I Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2138/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για προσωρινή αναστολή της έκδοσης πιστοποιητικών εξαγωγής ορισμένων γαλακτοκομικών προϊόντων και για τον καθορισμό του βαθμού στον οποίο μπορούν να ικανοποιηθούν οι αιτήσεις για πιστοποιητικά εξαγωγής που εκκρεμούν 1

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2139/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για αναστολή του προτιμησιακού δασμού και επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου κατά την εισαγωγή τριαντάφυλλων με μικρό άνθος καταγωγής Ισραήλ 2

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2140/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για αναστολή του προτιμησιακού δασμού και επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου κατά την εισαγωγή τριαντάφυλλων με μεγάλο άνθος καταγωγής Ισραήλ 4

* Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2141/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, σχετικά με την εξέταση αιτήσεως για τη μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας φαρμάκου που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93 του Συμβουλίου 6

* Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2142/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για διόρθωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1557/96 για τον καθορισμό του όγκου ενεργοποίησης του πρόσθετου εισαγωγικού δασμού για ορισμένα οπωροκηπευτικά 9

* Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2143/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2385/91 όσον αφορά τις γεωγραφικές περιοχές της Γερμανίας όπου οι παραγωγοί προβάειου κρέατος που μετακινούν εποχιακά τα ποιμνιά τους θεωρούνται ως παραγωγοί σε μειονεκτικές περιοχές 10

* Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2144/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για τον καθορισμό της χορηγήσεως πιστοποιητικών εξαγωγής για ορισμένα τυριά που θα εξαχθούν προς τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής το 1997 στο πλαίσιο της συμπληρωματικής ποσόστωσης που προκύπτει από τις συμφωνίες ΓΣΔΕ 12

Περιεχόμενα (συνέχεια)

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2145/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για τον καθορισμό των γεωργικών ισοτιμιών.....	14
Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2146/96 της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για καθορισμό των κατ' αλοκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών	16

I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2138/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για προσωρινή αναστολή της έκδοσης πιστοποιητικών εξαγωγής ορισμένων γαλακτοκομικών προϊόντων και για τον καθορισμό του δαθμού στον οποίο μπορούν να ικανοποιηθούν οι αιτήσεις για πιστοποιητικά εξαγωγής που εκκρεμούν

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 804/68 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1968, περί κοινής οργάνωσης της αγοράς στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1587/96⁽²⁾,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1466/95 της Επιτροπής, της 27ης Ιουνίου 1995, για τον καθορισμό των ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1875/96⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι η αγορά ορισμένων γαλακτοκομικών προϊόντων χαρακτηρίζεται από αβεβαιότητα: ότι πρέπει να αποφευχθούν οι αιτήσεις κερδοσκοπικού χαρακτήρα που μπορεί να οδηγήσει σε στρέβλωση του ανταγωνισμού μεταξύ επιχειρηματιών ή και να απειλήσουν τη συνέχεια των εξαγωγών των εν λόγω προϊόντων για το υπόλοιπο της τρέχουσας περιόδου·

ότι πρέπει να ανασταλεί προσωρινά η έκδοση των πιστοποιητικών για τα εν λόγω προϊόντα και να μην εκδοθούν τα πιστοποιητικά για τα εν λόγω προϊόντα των οποίων η αίτηση εκκρεμεί,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Η έκδοση των πιστοποιητικών εξαγωγής των γαλακτοκομικών προϊόντων που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 0406 30 αναστέλλεται για το διάστημα μεταξύ 8 και 14 Νοεμβρίου 1996.

2. Δεν δίδεται συνέχεια στις εκκρεμούσες αιτήσεις χορηγήσεως πιστοποιητικών για τα γαλακτοκομικά προϊόντα που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 0406 30 και των οποίων η έκδοση θα έπρεπε να έχει γίνει από τις 8 Νοεμβρίου 1996.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 8 Νοεμβρίου 1996.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 148 της 28. 6. 1968, σ. 13.

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 206 της 16. 8. 1996, σ. 21.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 144 της 28. 6. 1995, σ. 22.

⁽⁴⁾ ΕΕ αριθ. L 247 της 28. 9. 1996, σ. 36.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2139/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για αναστολή του προτιμησιακού δασμού και επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου κατά την εισαγωγή τριαντάφυλλων με μικρό άνθος καταγωγής Ισραήλ

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 1987, για τον καθορισμό των όρων εφαρμογής των προτιμησιακών δασμών κατά την εισαγωγή ορισμένων προϊόντων ανθοκομίας καταγωγής Κύπρου, Ισραήλ, Ιορδανίας και Μαρόκου⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 539/96⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 2 στοιχείο β),

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 καθορίζει τους όρους εφαρμογής ενός προτιμησιακού δασμού για τα τριαντάφυλλα με μεγάλο άνθος, τα τριαντάφυλλα με μικρό άνθος, τα μονοανθή γαρίφαλα (Standard) και τα πολυανθή γαρίφαλα (Spray), εντός των ορίων των δασμολογικών ποσοστάσεων που ανοίγονται ετησίως για την εισαγωγή στην Κοινότητα νωπών κομμένων ανθέων·

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1981/94 του Συμβουλίου⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1877/96⁽⁴⁾, καθόρισε το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης των κοινοτικών δασμολογικών ποσοστάσεων για τα άνθη και τα μπουμπουκία ανθέων, κομμένα, νωπά, που κατάγονται αντιστοίχως από την Κύπρο, την Ιορδανία, το Μαρόκο και το Ισραήλ·

ότι το άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 θεσπίζει, αφενός μεν, ότι για ένα προϊόν και μια δοθείσα καταγωγή, ο προτιμησιακός δασμός εφαρμόζεται εάν η τιμή του εισαγόμενου προϊόντος είναι τουλάχιστον ίση με το 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή· ότι, αφετέρου, ο προτιμησιακός δασμός, εκτός από εξαιρετικές περιπτώσεις, αναστέλλεται και ο δασμός του κοινού δασμολογίου επαναφέρεται για ένα προϊόν και για μια δεδομένη καταγωγή εάν:

- α) κατά τη διάρκεια δύο συνεχόμενων ημερών πώλησης, οι τιμές του εισαχθέντος προϊόντος, για το 30 % τουλάχιστον των ποσοτήτων για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμες τιμές στις αντιπροσωπευτικές αγορές εισαγωγής, είναι χαμηλότερες του 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή·
- β) για μια περίοδο πέντε έως επτά συνεχόμενων ημερών πώλησης, οι τιμές του εισαχθέντος προϊόντος, για το 30 % τουλάχιστον των ποσοτήτων για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμες τιμές στις αντιπροσωπευτικές αγορές εισαγωγής, είναι, εναντίον, υψηλότερες και χαμηλότερες του 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή, και εάν για τρεις ημέρες κατά τη διάρκεια της περιόδου αυτής, οι τιμές του εισαγόμενου προϊόντος ήταν κάτω από το εν λόγω επίπεδο·

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1985/96 της Επιτροπής⁽⁵⁾ καθόρισε τις κοινοτικές τιμές παραγωγής για τα γαρίφαλα και τα τριαντάφυλλα για την εφαρμογή του καθεστώτος·

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 700/88 της Επιτροπής⁽⁶⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2917/93⁽⁷⁾, καθόρισε τις λεπτομέρειες εφαρμογής του εν λόγω καθεστώτος·

ότι οι αντιπροσωπευτικές ισοτιμίες της αγοράς που καθορίζονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92 του Συμβουλίου⁽⁸⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 150/95⁽⁹⁾ χρησιμοποιούνται για να μετατραπεί το νόμισμα που εκφράζεται σε νόμισμα των τρίτων χωρών και αποτελούν τη βάση για τον καθορισμό των γεωργικών ισοτιμιών των νομισμάτων των κρατών μελών· ότι οι λεπτομέρειες εφαρμογής και ο καθορισμός των μετατροπών αυτών έχουν καθορισθεί στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1068/93 της Επιτροπής⁽¹⁰⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1482/96⁽¹¹⁾·

ότι, με βάση τις διαπιστώσεις που πραγματοποιήθηκαν σύμφωνα με τις διατάξεις των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 και (ΕΟΚ) αριθ. 700/88, θα πρέπει να συμπεράνουμε ότι πληρούνται οι όροι που προβλέπονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 για αναστολή του προτιμησιακού δασμού για τα τριαντάφυλλα με μικρό άνθος που κατάγονται από το Ισραήλ· ότι θα πρέπει να επαναφερθεί ο δασμός του κοινού δασμολογίου·

ότι η ποσόστωση των εν λόγω προϊόντων αναφέρεται στην περίοδο από 1ης Νοεμβρίου 1996 έως τις 31 Οκτωβρίου 1997· ότι, έκτοτε, η αναστολή του προτιμησιακού δασμού και η επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου εφαρμόζονται το αργότερο έως το τέλος της περιόδου αυτής,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις εισαγωγές τριαντάφυλλων με μικρό άνθος (κωδικός ΣΟ ex 0603 10 11 και ΣΟ ex 0603 10 51) καταγωγής Ισραήλ, ο προτιμησιακός δασμός που καθορίστηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1981/94 αναστέλλεται και επαναφέρεται ο δασμός του κοινού δασμολογίου.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 8 Νοεμβρίου 1996.

Εφαρμόζεται το αργότερο έως τις 31 Οκτωβρίου 1997.

(¹) ΕΕ αριθ. L 382 της 31. 12. 1987, σ. 22.

(²) ΕΕ αριθ. L 79 της 29. 3. 1996, σ. 6.

(³) ΕΕ αριθ. L 199 της 2. 8. 1994, σ. 1.

(⁴) ΕΕ αριθ. L 249 της 1. 10. 1996, σ. 1.

(⁵) ΕΕ αριθ. L 264 της 17. 10. 1996, σ. 14.

(⁶) ΕΕ αριθ. L 72 της 18. 3. 1988, σ. 16.

(⁷) ΕΕ αριθ. L 264 της 23. 10. 1993, σ. 33.

(⁸) ΕΕ αριθ. L 387 της 31. 12. 1992, σ. 1.

(⁹) ΕΕ αριθ. L 22 της 31. 1. 1995, σ. 1.

(¹⁰) ΕΕ αριθ. L 108 της 1. 5. 1993, σ. 106.

(¹¹) ΕΕ αριθ. L 188 της 27. 7. 1996, σ. 22.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2140/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για αναστολή του προτιμησιακού δασμού και επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου κατά την εισαγωγή τριαντάφυλλων με μεγάλο άνθος καταγωγής Ισραήλ

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 1987, για τον καθορισμό των όρων εφαρμογής των προτιμησιακών δασμών κατά την εισαγωγή ορισμένων προϊόντων ανθοκομίας καταγωγής Κύπρου, Ισραήλ, Ιορδανίας και Μαρόκου⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 539/96⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 2 στοιχείο β),

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 καθορίζει τους όρους εφαρμογής ενός προτιμησιακού δασμού για τα τριαντάφυλλα με μεγάλο άνθος, τα τριαντάφυλλα με μικρό άνθος, τα μονοανθή γαρίφαλα (Standard) και τα πολυανθή γαρίφαλα (Spray), εντός των ορίων των δασμολογικών ποσοτώσεων που ανοίγονται ετησίως για την εισαγωγή στην Κοινότητα νωπών κομμένων ανθέων·

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1981/94 του Συμβουλίου⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1877/96⁽⁴⁾, καθόρισε το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης των κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για τα άνθη και τα μπουμπούκια ανθέων, κομμένα, νωπά, που κατάγονται αντιστοίχως από την Κύπρο, την Ιορδανία, το Μαρόκο και το Ισραήλ·

ότι το άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 θεσπίζει, αφενός μεν, ότι για ένα προϊόν και μια δοθείσα καταγωγή, ο προτιμησιακός δασμός εφαρμόζεται εάν η τιμή του εισαγόμενου προϊόντος είναι τουλάχιστον ίση με το 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή· ότι, αφετέρου, ο προτιμησιακός δασμός, εκτός από εξαιρετικές περιπτώσεις, αναστέλλεται και ο δασμός του κοινού δασμολογίου επαναφέρεται για ένα προϊόν και για μια δεδομένη καταγωγή εάν:

α) κατά τη διάρκεια δύο συνεχόμενων ημερών πώλησης, οι τιμές του εισαχθέντος προϊόντος, για το 30 % τουλάχιστον των ποσοτήτων για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμες τιμές στις αντιπροσωπευτικές αγορές εισαγωγής, είναι χαμηλότερες του 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή·

β) για μια περίοδο πέντε έως επτά συνεχόμενων ημερών πώλησης, οι τιμές του εισαχθέντος προϊόντος, για το

30 % τουλάχιστον των ποσοτήτων για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμες τιμές στις αντιπροσωπευτικές αγορές εισαγωγής, είναι, εναλλάξ, υψηλότερες και χαμηλότερες του 85 % της κοινοτικής τιμής στην παραγωγή, και εάν για τρεις ημέρες κατά τη διάρκεια της περιόδου αυτής, οι τιμές του εισαγόμενου προϊόντος ήταν κάτω από το εν λόγω επίπεδο·

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1985/96 της Επιτροπής⁽⁵⁾ καθόρισε τις κοινοτικές τιμές παραγωγής για τα γαρίφαλα και τα τριαντάφυλλα για την εφαρμογή του καθεστώτος·

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 700/88 της Επιτροπής⁽⁶⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2917/93⁽⁷⁾, καθόρισε τις λεπτομέρειες εφαρμογής του εν λόγω καθεστώτος·

ότι οι αντιπροσωπευτικές ισοτιμίες της αγοράς που καθορίζονται στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92 του Συμβουλίου⁽⁸⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 150/95⁽⁹⁾ χρησιμοποιούνται για να μετατραπεί το ποσό που εκφράζεται σε νόμισμα των τρίτων χωρών και αποτελούν τη βάση για τον καθορισμό των γεωργικών ισοτιμιών των νομισμάτων των κρατών μελών· ότι οι λεπτομέρειες εφαρμογής και ο καθορισμός των μετατροπών αυτών έχουν καθορισθεί στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1068/93 της Επιτροπής⁽¹⁰⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1482/96⁽¹¹⁾·

ότι, με βάση τις διαπιστώσεις που πραγματοποιήθηκαν σύμφωνα με τις διατάξεις των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 και (ΕΟΚ) αριθ. 700/88, θα πρέπει να συμπεράνουμε ότι πληρούνται οι όροι που προβλέπονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4088/87 για αναστολή του προτιμησιακού δασμού για τα τριαντάφυλλα με μεγάλο άνθος που κατάγονται από το Ισραήλ· ότι θα πρέπει να επαναφερθεί ο δασμός του κοινού δασμολογίου·

ότι η ποσόστωση των εν λόγω προϊόντων αναφέρεται στην περίοδο από 1ης Νοεμβρίου 1996 έως 31 Οκτωβρίου 1997· ότι, έκτοτε, η αναστολή του προτιμησιακού δασμού και η επαναφορά του δασμού του κοινού δασμολογίου εφαρμόζονται το αργότερο έως το τέλος της περιόδου αυτής,

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 382 της 31. 12. 1987, σ. 22.

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 79 της 29. 3. 1996, σ. 6.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 199 της 2. 8. 1994, σ. 1.

⁽⁴⁾ ΕΕ αριθ. L 249 της 1. 10. 1996, σ. 1.

⁽⁵⁾ ΕΕ αριθ. L 264 της 17. 10. 1996, σ. 14.

⁽⁶⁾ ΕΕ αριθ. L 72 της 18. 3. 1988, σ. 16.

⁽⁷⁾ ΕΕ αριθ. L 264 της 23. 10. 1993, σ. 33.

⁽⁸⁾ ΕΕ αριθ. L 387 της 31. 12. 1992, σ. 1.

⁽⁹⁾ ΕΕ αριθ. L 22 της 31. 1. 1995, σ. 1.

⁽¹⁰⁾ ΕΕ αριθ. L 108 της 1. 5. 1993, σ. 106.

⁽¹¹⁾ ΕΕ αριθ. L 188 της 27. 7. 1996, σ. 22.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για τις εισαγωγές τριαντάφυλλων με μεγάλο άνθος (κωδικοί ΣΟ ex 0603 10 11 και ΣΟ ex 0603 10 51) καταγωγής Ισραήλ, ο προτιμησιακός δασμός που καθορίστηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1981/94 αναστέλλεται και επαναφέρεται ο δασμός του κοινού δασμολογίου.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 8 Νοεμβρίου 1996.

Εφαρμόζεται το αργότερο έως τις 31 Οκτωβρίου 1997.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2141/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

σχετικά με την εξέταση αιτήσεως για τη μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας φαρμάκου που
εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93 του Συμβουλίου

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93 του Συμβουλίου, της 22ας Ιουλίου 1993, για τη θέσπιση κοινοτικών διαδικασιών έγκρισης και εποπτείας των φαρμακευτικών προϊόντων για ανθρώπινη και κτηνιατρική χρήση και για τη σύσταση ευρωπαϊκού οργανισμού για την αξιολόγηση των φαρμακευτικών προϊόντων⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 15 παράγραφος 4 και το άρθρο 37 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 542/95 της Επιτροπής, της 10ης Μαρτίου 1995, σχετικά με την εξέταση των τροποποιήσεων των όρων για τις άδειες κυκλοφορίας που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93 του Συμβουλίου⁽²⁾ εφαρμόζεται μόνο στις περιπτώσεις αλλαγής του ονόματος ή/και της διεύθυνσης του κατόχου της άδειας κυκλοφορίας, εφόσον ο κάτοχος της άδειας παραμένει ο ίδιος·

ότι, ως εκ τούτου, πρέπει να θεσπιστούν κατάλληλες διατάξεις για την εξέταση αιτήσεως για τη μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας φαρμάκου η οποία εκδίδεται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93, όταν ο νέος κάτοχος της άδειας είναι άλλος από τον προηγούμενο κάτοχο·

ότι είναι σκόπιμο να θεσπιστεί μια διοικητική διαδικασία στο πλαίσιο της οποίας να μπορεί να τροποποιείται σε σύντομο χρόνο μια απόφαση έγκρισης άδειας κυκλοφορίας, εφόσον η υποβαλλόμενη αίτηση μεταβίβασης είναι έγκυρη και πληρούνται οι σχετικοί όροι·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη των μόνιμων επιτροπών για τα φάρμακα που προορίζονται για τον άνθρωπο και για τα κτηνιατρικά φάρμακα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο παρών κανονισμός θεσπίζει τις ρυθμίσεις εξέτασης αιτήσεων μεταβίβασης άδειας κυκλοφορίας που έχει εγκριθεί σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93, υπό όρους

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 214 της 24. 8. 1993, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 55 της 11. 3. 1995, σ. 15.

άλλους από εκείνους που προβλέπονται στο παράρτημα I σημείο 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 542/95.

Ορισμός*Άρθρο 2*

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ορίζεται ως μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας η διαδικασία που συνίσταται στην αλλαγή του αποδέκτη (στο εξής «κατόχου») της απόφασης για την έκδοση της εν λόγω άδειας κυκλοφορίας, όπως ορίζει το άρθρο 10 παράγραφοι 1 και 2 και το άρθρο 32 παράγραφοι 1 και 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93, ενώ ο νέος κάτοχος της άδειας κυκλοφορίας είναι άλλος από τον προηγούμενο κάτοχο.

Διοικητική διαδικασία*Άρθρο 3*

1. Για τη μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας, ο κάτοχος της άδειας απευθύνει στον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Αξιολόγησης Φαρμάκων (στο εξής «Οργανισμός») ειδική αίτηση συνοδευόμενη από τα δικαιολογητικά που αναγράφονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

2. Η εν λόγω αίτηση αφορά αποκλειστικά τη μεταβίβαση μιας και μόνης άδειας κυκλοφορίας που πρέπει να συνοδεύεται από τα τέλη που προβλέπονται προς το σκοπό αυτό στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 297/95 του Συμβουλίου⁽³⁾, περί των τελών που καταβάλλονται στον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Αξιολόγησης Φαρμάκων.

Άρθρο 4

Εντός 30 ημερών από της παραλαβής αιτήσεως κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 2, ο Οργανισμός διαβιβάζει γνώμη σχετικά με την εν λόγω αίτηση στον κάτοχο της άδειας κυκλοφορίας, στο άτομο υπέρ του οποίου πρόκειται να γίνει η μεταβίβαση και στην Επιτροπή.

Άρθρο 5

Η γνώμη του Οργανισμού δεν μπορεί να είναι αρνητική παρά μόνο εφόσον τα δικαιολογητικά που συνοδεύουν την αίτηση δεν είναι πλήρη ή εφόσον προκύπτει ότι το άτομο υπέρ του οποίου πρόκειται να γίνει η μεταβίβαση δεν είναι εγκατεστημένο στην Κοινότητα.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 35 της 15. 2. 1995, σ. 1.

Άρθρο 6

Σε περίπτωση ευνοϊκής γνωμοδότησης, και με την επιφύλαξη της εφαρμογής λοιπών διατάξεων του κοινοτικού δικαίου, η Επιτροπή τροποποιεί την απόφαση που ελήφθη δυνάμει των άρθρων 10 και 32 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93.

Γενικές και τελικές διατάξεις*Άρθρο 7*

1. Η μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας επιτρέπεται αρχής γενομένης από την ημέρα κατά την οποία κοινοποιείται η

τροποποίηση της απόφασης της Επιτροπής κατά την έννοια του άρθρου 6.

2. Η ημερομηνία πραγματοποίησης της μεταβίβασης καθορίζεται από τον Οργανισμό σε συνεννόηση με τον κάτοχο της άδειας κυκλοφορίας και με το άτομο υπέρ του οποίου πρόκειται να γίνει η μεταβίβαση. Ο Οργανισμός ενημερώνει αμέσως την Επιτροπή σχετικά.

3. Η μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας γίνεται με την επιφύλαξη των προθεσμιών που προβλέπονται στα άρθρα 13 και 35 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93.

Άρθρο 8

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Martin BANGEMANN

Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Δικαιολογητικά που πρέπει να υποβάλλονται στον Οργανισμό Αξιολόγησης Φαρμάκων δυνάμει του άρθρου 3 παράγραφος 1

Τα έγγραφα για τα οποία ο λόγος στα σημεία 1 έως 4 πρέπει να επικυρώνονται με την υπογραφή του κατόχου της άδειας κυκλοφορίας και του ατόμου υπέρ του οποίου θα γίνει η μεταβίβαση.

1. Ονομασία του φαρμάκου το οποίο αφορά η μεταβίβαση άδειας, αριθμός ή αριθμοί άδειας και ημερομηνία έκδοσης αυτής.
2. Στοιχεία (όνομα και διεύθυνση) του κατόχου της προς μεταβίβαση άδειας κυκλοφορίας και στοιχεία (όνομα και διεύθυνση) του ατόμου υπέρ του οποίου πρόκειται να γίνει η μεταβίβαση.
3. Έγγραφο που να αποδεικνύει ότι στο άτομο υπέρ του οποίου πρόκειται να γίνει η μεταβίβαση της άδειας διαβίβαστη ή θα διαβιβάσθει ή ετέθη ή θα τεθεί στη διάθεσή του πλήρης και ενημερωμένος φάκελος του εκάστοτε φαρμάκου ή αντίγραφο του εν λόγω φακέλου.
4. Έγγραφο στο οποίο προτείνεται ημερομηνία κατά την έννοια του άρθρου 7 παράγραφος 2 από την οποία και μετά, και με την επιφύλαξη της τελικής απόφασης, το άτομο υπέρ του οποίου θα γίνει η μεταβίβαση μπορεί να αναλάβει ουσιαστικά το σύνολο των ευθυνών του κατόχου της άδειας κυκλοφορίας του εκάστοτε φαρμάκου, σε αντικατάσταση του προηγούμενου κατόχου.
5. Το άτομο υπέρ του οποίου θα γίνει μεταβίβαση οφείλει να προσκομίσει έγγραφα που να αποδεικνύουν ότι έχει την ικανότητα να αναλάβει τις ευθύνες ενός κατόχου άδειας κυκλοφορίας δυνάμει της φαρμακευτικής νομοθεσίας της Κοινότητας, και συγκεκριμένα:
 - έγγραφο που να πιστοποιεί την ταυτότητα του ειδικευμένου ατόμου κατά την έννοια του άρθρου 21 ή 43 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2309/93, μαζί με διογραφικό σημείωμα, διεύθυνση, αριθμό τηλεφώνου και τέλεφαξ,
 - σε ό,τι αφορά φάρμακα που προορίζονται για τον άνθρωπο, έγγραφο το οποίο να εμφανίζει πλήρη περιγραφή (μαζί με διεύθυνση αριθμό τηλεφώνου και τέλεφαξ) της επιστημονικής υπηρεσίας που έχει την ευθύνη παροχής πληροφοριών σχετικών με το φάρμακο κατά την έννοια του άρθρου 13 της οδηγίας 92/28/ΕΟΚ του Συμβουλίου⁽¹⁾.
6. Περίληψη των χαρακτηριστικών του προϊόντος, μακέτα της εξωτερικής και της εσωτερικής συσκευασίας, καθώς και τις εσώκλειστες οδηγίες χρήσεως, με το όνομα του ατόμου στο οποίο θα γίνει η μεταβίβαση επί όλων αυτών.

(¹) ΕΕ αριθ. L 113 της 30. 4. 1992, σ. 13.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2142/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για διόρθωση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1557/96 για τον καθορισμό του όγκου ενεργοποίησης του πρόσθετου εισαγωγικού δασμού για ορισμένα οπωροκηπευτικά

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 1972, περί κοινής οργανώσεως της αγοράς στον τομέα των οπωροκηπευτικών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1363/95 της Επιτροπής⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 24 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας:

ότι, στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1557/96 της Επιτροπής⁽³⁾, παρεισέφησε λάθος όσον αφορά τους κωδικούς ΣΟ που αφορούν τις τομάτες για την περίοδο ενεργοποίησης από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου 1996· ότι πρέπει να διορθωθεί το εν λόγω λάθος διαγράφοντας το λανθασμένο κωδικό ΣΟ·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης οπωροκηπευτικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1557/96, ο κωδικός ΣΟ «0702 00 15» σχετικά με τις τομάτες διαγράφεται.

*Άρθρο 2*Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 118 της 20. 5. 1972, σ. 1.⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 132 της 16. 6. 1995, σ. 8.⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 193 της 3. 8. 1996, σ. 8.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2143/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2385/91 όσον αφορά τις γεωγραφικές περιοχές της Γερμανίας όπου οι παραγωγοί προβαίου κρέατος που μετακινούν εποχιακά τα ποιμνιά τους θεωρούνται ως παραγωγοί σε μειονεκτικές περιοχές

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3013/89 του Συμβουλίου, της 25ης Σεπτεμβρίου 1989, για την κοινή οργάνωση των αγορών στον τομέα του προβαίου και αιγείου κρέατος⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1589/96⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 5 παράγραφος 9,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3493/90 του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 1990, για τον καθορισμό των γεωργικών κανόνων σχετικά με τη χορήγηση της προμοδότησης στους παραγωγούς προβαίου και αιγείου κρέατος⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 233/94⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 1 και το άρθρο 2 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3493/90 προβλέπει τους όρους με τους οποίους οι κάτοχοι εκμεταλλεύσεων οι οποίοι μετακινούν εποχιακά τα ποιμνιά τους θεωρούνται ως παραγωγοί σε μειονεκτική περιοχή· ότι ο εν λόγω κανονισμός προβλέπει, ειδικότερα, ότι για το σκοπό αυτό λαμβάνονται υπόψη μόνον οι κάτοχοι εκμεταλλεύσεων των οποίων η εκμετάλλευση θρίσκεται σε γεωγραφικές περιοχές που πρέπει να καθοριστούν σύμφωνα με ορισμένα κριτήρια και βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στο άρθρο 30 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3013/89· ότι, με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2385/91 της Επιτροπής, της 6ης Αυγούστου 1991, περί λεπτομερών κανόνων για ορισμένες ειδικές περιπτώσεις όσον αφορά τον καθορισμό των παραγωγών και των ομάδων παραγωγών στον τομέα του προβαίου και αιγείου κρέατος⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2565/95⁽⁶⁾, καθορίζεται ο κατάλογος αυτών των γεωγραφικών περιοχών· ότι, για τη Γερμανία, μετά τη διοικητική αναδιοργάνωση στα νέα «Länder» έχουν τροποποιηθεί τα γεωγραφικά όρια ορισμένων περιφερειών καθώς και οι ονομασίες τους· ότι πρέπει, συνεπώς, να αναπροσαρμοστεί ο κατάλογος αυτών των καθορισμένων περιοχών γι' αυτό το κράτος μέλος·

ότι οι εν λόγω τροποποιήσεις δεν συνεπάγονται αύξηση του αριθμού των παραγωγών που μετακινούν εποχιακά τα ποιμνιά τους στις περιοχές αυτές·

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 289 της 7. 10. 1989, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 206 της 16. 8. 1996, σ. 25.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 337 της 4. 12. 1990, σ. 7.

⁽⁴⁾ ΕΕ αριθ. L 30 της 3. 2. 1994, σ. 9.

⁽⁵⁾ ΕΕ αριθ. L 219 της 7. 8. 1991, σ. 15.

⁽⁶⁾ ΕΕ αριθ. L 262 της 1. 11. 1995, σ. 32.

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης προβάτων και αιγών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2385/91 το σημείο «IV. ΓΕΡΜΑΝΙΑ» τροποποιείται ως εξής:

1. Όσον αφορά τα Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen-Anhalt, Thüringen και Sachsen το κείμενο αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«**Mecklenburg-Vorpommern** (οι ακόλουθες πόλεις και περιφέρειες):

Bad Doberan
Demmin
Güstrow
Ludwigslust
Mecklenburg-Strelitz
Nordvorpommern
Nordwestmecklenburg
Ostvorpommern
Parchim
Uecker-Randow

Sachsen-Anhalt (οι ακόλουθες πόλεις και περιφέρειες):

Anhalt-Zerbst
Sangerhausen
Weißenfels
Ohrekreis
Jerichower Land
Halberstadt
Stendal
Salzwedel

Thüringen (οι ακόλουθες πόλεις και περιφέρειες):

Nordhausen
Kyffhäuser Kreis
Unstrut-Hainich-Kreis
Sömmerda
Wartburg Kreis
Gotha
Weimar-Land
Ilm-Kreis
Holzlandkreis
Altenburg
Erfurt
Weimar

Sachsen (οι ακόλουθες πόλεις και περιφέρειες):

Torgau-Oschatz

Delitzsch

Muldentalkreis

Riesa-Großenhain

Meißen-Radebeul

Sächsische Schweiz

Bautzen

Löbau-Zittau

Niederschlesischer Oberlausitzkreis

Freiberg

Chemnitzer Land

Zwickauer Land

Kamenz».

2. Όσον αφορά το Land Niedersachsen προστίθεται το «Landkreis Lüneburg».

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2144/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για τον καθορισμό της χορηγήσεως πιστοποιητικών εξαγωγής για ορισμένα τυριά που θα εξαχθούν προς τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής το 1997 στο πλαίσιο της συμπληρωματικής ποσόστωσης που προκύπτει από τις συμφωνίες ΓΣΔΕ

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1466/95 της Επιτροπής, της 27ης Ιουνίου 1995, για τον καθορισμό των ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1875/96⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 9α παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1910/96 της Επιτροπής⁽³⁾ έχει ανοίξει τη διαδικασία χορηγήσεως των πιστοποιητικών εξαγωγής για ορισμένα τυριά που θα εξαχθούν στις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής το 1997 στο πλαίσιο της συμπληρωματικής ποσόστωσης που προκύπτει από τις συμφωνίες ΓΣΔΕ·

ότι οι αιτήσεις που υποβλήθηκαν για τη χορήγηση προσωρινών πιστοποιητικών σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1910/96 αφορούν γενικά ποσότητες προϊόντων ανώτερες από τις διαθέσιμες· ότι πρέπει να χορηγηθούν κατά προτεραιότητα τα πιστοποιητικά στους αιτούντες των οποίων οι καθορισμένοι εισαγωγείς είναι θυγατρικές και κατά δεύτερο λόγο σε άλλους αιτούντες οι οποίοι αποδεικνύουν ότι έχουν εξάγει στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής των εν λόγω προϊόντων κατά τη διάρκεια των τριών προηγούμενων ετών· ότι, για να εξασφαλισθεί ότι, αφενός μεν, η πρώτη χορήγηση δεν πρέπει να υπερβαίνει τις διαθέσιμες ποσότητες για μια ομάδα προϊόντων και, αφετέρου, στο μέτρο του δυνατού, οι ποσότητες για τις οποίες χορηγείται μεμονωμένο πιστοποιητικό να μην κατέρχονται κάτω από ένα

λογικό επίπεδο, είναι αναγκαίο, υπό το φως των λαμβανομένων αιτήσεων, να περιορισθεί η πρώτη χορήγηση σε ένα ορισμένο ποσοστό των διαθέσιμων ποσοτήτων για την εν λόγω ομάδα προϊόντων· ότι, θάσει αυτής της προσέγγισης, πρέπει να καθορισθούν οι συντελεστές χορήγησης που αναφέρονται για τις ανωτέρω ομάδες αιτούντων, ότι πρέπει να απορριφθούν όλες οι αιτήσεις,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι αιτήσεις χορηγήσεως προσωρινών πιστοποιητικών εξαγωγής που υποβάλλονται δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1910/96 για τις ομάδες των προϊόντων που καλύπτονται από την αμερικανική ποσόστωση τυριών:

- από αιτούντες των οποίων οι καθορισμένοι εισαγωγείς είναι θυγατρικές, γίνονται αποδεκτές εντός του ορίου των αναγραφομένων συντελεστών χορήγησης στη στήλη 4 του παραρτήματος,
- από αιτούντες που αποδεικνύουν ότι έχουν εξάγει στις Ηνωμένες Πολιτείες τα σχετικά προϊόντα κατά τη διάρκεια των τριών προηγούμενων ετών, γίνονται αποδεκτές εντός του ορίου των συντελεστών χορήγησης που αναγράφονται στη στήλη 5 του παραρτήματος,
- από αιτούντες άλλους από αυτούς που προβλέπονται στην πρώτη και δεύτερη περίπτωση, απορρίπτονται.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

(¹) ΕΕ αριθ. L 144 της 28. 6. 1995, σ. 22.

(²) ΕΕ αριθ. L 247 της 28. 9. 1996, σ. 36.

(³) ΕΕ αριθ. L 251 της 3. 10. 1996, σ. 18.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Εξακρίβωση της ομάδας σύμφωνα με τις συμπληρωματικές σημειώσεις του κεφαλαίου 4 της εναρμονισμένης δασμολογικής ονοματολογίας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής		Διαθέσιμη ποσότητα για το 1997	Συντελεστής χορηγήσεως	
Αριθμός σημείωσης	Ομάδα	Τόνοι	Για τις αιτήσεις που έχουν υποβληθεί από αιτούντες των οποίων οι καθορισμένοι εισαγωγείς είναι θυγατρικές	Για τις αιτήσεις που έχουν υποβληθεί από αιτούντες που αποδεικνύουν ότι έχουν εξάγει στις Ηνωμένες Πολιτείες τα σχετικά προϊόντα κατά τη διάρκεια εκάστου των τριών προηγούμενων ετών
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
16	Not specifically provided for (NSPF)	900	0,340909	0,1995388
17	Blue Mould	150	0,558333	0,550673
18	Cheddar	500	1,0	0,7
20	Edam/Gouda	300	1,0	0,3461538
21	Italian Type	350	0,7	0,16666
22	Swiss or Emmenthaler other than with eye formation	150	0,83333	0,75
25	Swiss or Emmenthaler with eye formation	350	0,5743982	0,5

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2145/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 7ης Νοεμβρίου 1996****για τον καθορισμό των γεωργικών ισοτιμιών**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92 του Συμβουλίου της 28ης Δεκεμβρίου 1992 για τη λογιστική μονάδα και τις ισοτιμίες μετατροπής που πρέπει να εφαρμόζονται στα πλαίσια της κοινής γεωργικής πολιτικής⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 150/94⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 2 και το άρθρο 12,

Εκτιμώντας:

ότι οι γεωργικές ισοτιμίες έχουν καθορισθεί από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2112/96 της Επιτροπής⁽³⁾,

ότι το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92 προβλέπει ότι, με την επιφύλαξη της εφαρμογής περιόδων σκέψης, η γεωργική ισοτιμία ενός νομίσματος τροποποιείται όταν η νομισματική διαφορά από την αντιπροσωπευτική ισοτιμία της αγοράς υπερβαίνει ορισμένα επίπεδα·

ότι, επί του παρόντος, υπάρχουν νομισματικές αποκλίσεις που έχουν υπερβεί τις πέντε μονάδες επανειλημμένως από το Σεπτέμβριο για την ιρλανδική λίρα·

ότι, με τις συνθήκες αυτές, πρέπει να μειωθούν ταχύτατα οι νομισματικές αποκλίσεις που διαπιστώθηκαν σε σχέση με τις αντιπροσωπευτικές τιμές της αγοράς· ότι πρέπει να καθορισθεί νέα γεωργική ισοτιμία για την ιρλανδική λίρα με βάση μια αισθητική μείωση, σύμφωνα με το άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92·

ότι, στο άρθρο 15 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1068/93 της Επιτροπής, της 30ής Απριλίου 1993, για τις λεπτομέρειες καθορισμού και εφαρμογής των ισοτιμιών που χρησιμοποιούνται στο γεωργικό τομέα⁽⁴⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1482/96⁽⁵⁾, προβλέπεται ότι όταν η γεωργική ισοτιμία προκαθορίζεται

πρέπει να προσαρμόζεται στην περίπτωση κατά την οποία η απόκλιση της από την ισχύουσα γεωργική ισοτιμία την ημέρα κατά την οποία επέρχεται το γενεσιουργό αίτιο που εφαρμόζεται στο εν λόγω ποσό υπερβαίνει τις τέσσερις μονάδες· ότι, στην περίπτωση αυτή, η προκαθορισμένη γεωργική ισοτιμία προσεγγίζει την ισχύουσα με την οποία αντικαθίσταται η προκαθορισμένη γεωργική ισοτιμία·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη των σχετικών επιτροπών διαχείρισης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι γεωργικές ισοτιμίες καθορίζονται στο παράρτημα I.

Άρθρο 2

Στην περίπτωση που αναφέρονται στο άρθρο 15 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1068/93, η προκαθορισμένη γεωργική ισοτιμία αντικαθίσταται από την ισοτιμία του Ecu για το εν λόγω νόμισμα, που αναφέρεται στο παράρτημα II:

- πίνακας Α, όταν η τελευταία αυτή ισοτιμία είναι μεγαλύτερη από την προκαθορισμένη ισοτιμία ή
- πίνακας Β, όταν η τελευταία αυτή ισοτιμία είναι μικρότερη από την προκαθορισμένη ισοτιμία.

Άρθρο 3

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2112/96 καταργείται.

Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 387 της 31. 12. 1992, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 22 της 31. 1. 1995, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 282 της 1. 11. 1996, σ. 62.

⁽⁴⁾ ΕΕ αριθ. L 108 της 1. 5. 1993, σ. 106.

⁽⁵⁾ ΕΕ αριθ. L 188 της 27. 7. 1996, σ. 22.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Γεωργικές ισοτιμίες

1 Ecu =	39,6411	Βελγικά φράγκα ή φράγκα Λουξεμβούργου
	7,49997	Δανικές κορόνες
	1,92441	Γερμανικά μάρκα
	311,761	Δραχμές
	198,202	Πορτογαλικά εσκούδα
	6,61023	Γαλλικά φράγκα
	6,02811	Φινλανδικά μάρκα
	2,15852	Ολλανδικά φιορίνια
	0,812908	Ιρλανδικές λίρες
1 973,93		Ιταλικές λίρες
	13,5396	Αυστριακά σελίνια
	165,198	Ισπανικές πεσέτες
	8,64446	Σουηδικές κορόνες
	0,809915	Λίρες στερλίνες

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Γεωργικές ισοτιμίες προκαθορισμένες και προσαρμοσμένες

Πίνακας A			Πίνακας B		
1 Ecu =	38,1164	Βελγικά φράγκα ή φράγκα Λουξεμβούργου	1 Ecu =	41,2928	Βελγικά φράγκα ή φράγκα Λουξεμβούργου
	7,21151	Δανικές κορόνες		7,81247	Δανικές κορόνες
	1,85039	Γερμανικά μάρκα		2,00459	Γερμανικά μάρκα
	299,770	Δραχμές		324,751	Δραχμές
	190,579	Πορτογαλικά εσκούδα		206,460	Πορτογαλικά εσκούδα
	6,35599	Γαλλικά φράγκα		6,88566	Γαλλικά φράγκα
	5,79626	Φινλανδικά μάρκα		6,27928	Φινλανδικά μάρκα
	2,07550	Ολλανδικά φιορίνια		2,24846	Ολλανδικά φιορίνια
	0,781642	Ιρλανδικές λίρες		0,846779	Ιρλανδικές λίρες
1 898,01		Ιταλικές λίρες	2 056,18		Ιταλικές λίρες
	13,0188	Αυστριακά σελίνια		14,1038	Αυστριακά σελίνια
	158,844	Ισπανικές πεσέτες		172,081	Ισπανικές πεσέτες
	8,31198	Σουηδικές κορόνες		9,00465	Σουηδικές κορόνες
	0,778764	Λίρες στερλίνες		0,843661	Λίρες στερλίνες

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2146/96 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 7ης Νοεμβρίου 1996

για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,
τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3223/94 της Επιτροπής, της 21ης Δεκεμβρίου 1994, σχετικά με τις λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος κατά την εισαγωγή οπωροκηπευτικών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1890/96⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3813/92 του Συμβουλίου, της 28ης Δεκεμβρίου 1992, σχετικά με τη λογιστική μονάδα και τις ισοτιμίες που πρέπει να εφαρμόζονται στα πλαίσια της κοινής γεωργικής πολιτικής⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 150/95⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3223/94, σε εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, προβλέπει τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή

τιμών κατά την εισαγωγή από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημά του·

ότι, σε εφαρμογή των προαναφερθέντων κριτηρίων, οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή πρέπει να καθοριστούν, όπως αναγράφονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι κατ' αποκοπή τιμές κατά την εισαγωγή που αναφέρονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3223/94 καθορίζονται όπως αναγράφονται στον πίνακα που εμφανίζεται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 8 Νοεμβρίου 1996.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 7 Νοεμβρίου 1996.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 337 της 24. 12. 1994, σ. 66.
⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 249 της 1. 10. 1996, σ. 29.
⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 387 της 31. 12. 1992, σ. 1.
⁽⁴⁾ ΕΕ αριθ. L 22 της 31. 1. 1995, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής, της 7ης Νοεμβρίου 1996, για τον καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών κατά την εισαγωγή για τον καθορισμό τιμών εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(σε Ecu/100 χιλιόγραμμα)

Κωδικός ΣΟ	Κωδικός τρίτης χώρας (¹)	Κατ' αποκοπή τιμή κατά την εισαγωγή
0702 00 45	204	49,8
	999	49,8
0707 00 35	624	91,4
	999	91,4
0709 90 79	052	88,1
	999	88,1
0805 20 31	204	95,0
	999	95,0
0805 20 33, 0805 20 35, 0805 20 37, 0805 20 39	052	61,7
	999	61,7
0805 30 40	052	71,4
	388	66,0
	524	52,6
	528	51,3
	600	61,3
	999	60,5
	0806 10 50	052
0808 10 92, 0808 10 94, 0808 10 98	400	258,0
	999	181,3
	052	68,2
	060	52,9
	064	46,7
	400	80,1
	404	68,1
0808 20 67	999	63,2
	052	72,6
	064	80,8
	999	76,7

(¹) Ονοματολογία των χωρών που καθορίζεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 68/96 της Επιτροπής (ΕΕ αριθ. L 14 της 19. 1. 1996, σ. 6). Ο κωδικός «999» αντιπροσωπεύει «άλλες καταγωγές».